

**YLEISVENÄLÄISEN TOIMEENPANEVAN
KESKUSKOMITEAN ISTUNTO
MARRASKUUN 10 (23) pnä 1917**

PÖYTÄKIRJAMERKINTÖJÄ

1

SELOSTUS DUHONININ KANSSA KÄYDYISTÄ NEUVOTTELUISTA

Meidän ja Duhoninin välisten neuvottelujen täydellinen teksti on julkaistu, joten voin rajoittaa lyhyeen lausuntoon. Meille oli selvää, että olimme tekemisissä kansan tahdon vastustajan ja vallankumouksen vihollisen kanssa. Duhonin yritti turvautua kaikenlaisiin tekosyihin ja verukkeisiin viivyttääkseen asiaa. Epäiltiin meidän sähkeemme oikeaperäisyyttä, ja kysely sen oikeaperäisyydestä lähetettiin kenraali Manikovskille eikä Krylenkolle. Tällä tavoin kenraalit varastivat vähintään vuorokauden niin tärkeässä ja päivänpolttavassa kysymyksessä kuin on kysymys rauhasta. Vasta sitten, kun me ilmoitimme kääntyvämmesotilaiden puoleen, kenraali Duhonin ilmestyi lennätinlaitteen ääreen. Ilmoitimme Duhoninille, että vaadimme häntä ryhtymään heti välirauhanneuvotteluihin ja vain niihin. Emme oikeuttaneet Duhoninia solmimaan välirauhaa. Paitsi sitä, ettei välirauhan solmiminen kuulunut Duhoninin toimivaltaan, piti hänen jokainen askeleensa välirauhanneuvotteluissa alistaa kansankomissaarien valvonnan alaiseksi. Porvarillinen lehdistö moittii meitä siitä, että tarjoamme muka erillisvälirauhaa, että emme muka ota huomioon Romanian armeijan etuja. Se on silkkää valhetta. Me ehdotamme, että aloitetaan heti rauhanneuvottelut ja solmitaan välirauha poikkeuksetta kaikkien maiden kanssa. Meillä on tietoja siitä, että radiosanomamme kuuluvat Eurooppaan asti. Niinpä itävaltalainen radiolennätin kaappasi meidän radiosanomamme, jossa puhuttiin Kerens-

kistä saadusta voitosta *, ja lähetti sen. Saksalaiset taas lähettivät vasta-aaltoja pidättääkseen sen. Meillä on mahdollisuus ottaa radiolennättimise yhteys Pariisiin, ja kun rauhansopimus on laadittu, niin meillä on mahdollisuus tiedottaa Ranskan kansalle, että se voidaan allekirjoittaa ja että Ranskan kansasta riippuu, solmitaanko välirauha kahdessa tunnissa. Saamme nähdä, mitä Clemenceau silloin sanoo. Puolueemme ei ole koskaan väittänyt voivansa turvata viipymättömän rauhan. Se on sanonut tekevänsä heti rauhantarjouksen ja saattavansa salaiset sopimukset julkisuuteen. Ja se on tehty — kamppailu rauhan puolesta alkaa. Tämä kamppailu tulee olemaan vaikea ja sitkeä. Kansainvälinen imperialismi mobilisoi kaikki voimansa meitä vastaan, mutta niin suuret kuin kansainvälisen imperialismin voimat lienevätkin, menestyksen mahdollisuudet ovat meille sangen suotuisia; tässä vallankumouksellisessa taistelussa rauhan puolesta me yhdistämme kamppailuun rauhasta vallankumouksellisen veljeilyn. Porvaristo haluaisi, että imperialistiset hallitukset liittyisivät yhteen meitä vastaan.

* Ks. tätä osaa, ss. 255—256. *Toim.*

2

LOPPULAUSUNTO

Tov. Tshudnovski sanoi täällä „ottaneensa itselleen oikeuden” arvostella ankarasti komissaarien tekoja. Täällä ei voi olla puhettakaan siitä, saako vai eikö saa ottaa itselleen oikeutta ankaraan arvosteluun, tämä arvostelu on vallankumousmiehen velvollisuus, eivätkä kansankomissaarit pidä itseään erehtymättöminä.

Tov. Tshudnovski sanoi, ettemme voi hyväksyä häpeällistä rauhaa, mutta hän ei kyennyt esittämään yhtään sanaa, yhtään tosiasiaa, joka olisi todistanut, että tätä rauhaa meidän on mahdoton hyväksyä. Me sanoimme: rauhan voi allekirjoittaa vain Kansankomissaarien Neuvosto. Ryhtyessämme neuvottelemaan Duhoninin kanssa me tiesimme, että ryhdymme neuvotteluihin vihollisen kanssa, ja kun on tekemisissä vihollisen kanssa, niin ei saa lykätä toimenpiteitään. Neuvottelujen tuloksia emme tietäneet. Mutta olimme päättäväisiä. Oli tehtävä päätös heti paikalla, lennätinlaitteen ääressä. Tahtoomme alistumattoman kenraalin suhteen piti ryhtyä toimenpiteisiin viivyttämättä. Emme voineet kutsua koolle Toimeenpanevaa Keskuskomiteaa lennätinyhteyden kautta; tässä ei ole mitään Toimeenpanevan Keskuskomitean etuoikeuksien loukkaamista. Sodassa ei odoteta lopputulosta, ja tämä oli sotaa vastavallankumouksellista kenraalista vastaan, ja me käännyimme siinä heti sotamiesten puoleen taistellaksemme häntä vastaan. Erotimme Duhoninin virasta, mutta emme ole formalisteja emmekä byrokraatteja, vaan tiedämme, että pelkkä erottaminen ei riitä. Hän nousee meitä

vastaan, ja vastustaaksemme häntä me vetoamme sotilasjoukkoihin. Oikeutamme nämä joukot ryhtymään neuvotteluihin välirauhasta. Mutta emme solmi välirauhaa. Sotamiehiä varoitettiin: on vartioitava vastavallankumouksellisia kenraaleja*. Olen sitä mieltä, että jokainen rykmentti on kyllin järjestynyt pitääkseen yllä välttämätöntä vallankumouksellista järjestystä. Jos sitä hetkeä, jolloin sotilaat ryhtyvät neuvotteluihin välirauhasta, käytetään petokseen, jos veljeilyn aikana tehdään hyökkäys, niin sotamiehet ovat velvollisia ampumaan petturit heti paikalla ilman mitään muodollisuuksia.

Tuntuu suorastaan pöyristyttävältä, kun sanotaan, että me olemme nyt heikentäneet rintamaa siltä varalta, jos saksalaiset siirtäisivät hyökkäykseen. Duhoninin paljastamiseen ja erottamiseen saakka armeija ei ollut varma siitä, että se ajaa kansainvälistä rauhan politiikkaa. Nyt tämä varmuus on: Duhoninia vastaan voidaan taistella vain vetoamalla sotilasjoukkojen järjestyneisyyden ja oma-aloitteisuuden tunteeseen. Rauhaa ei voida solmia yksinomaan ylhäältäkäsin. Rauha on pyrittävä saamaan aikaan alhaalta käsin. Emme luota hitusen vertaakaan Saksan kenraalisto, mutta luotamme Saksan kansaan. Ilman sotamiesten aktiivista osanottoa ylipäällikköjen solmima rauha ei ole kestävä. En vastusta Kamenevin ehdotusta siksi, että olisin periaatteessa häntä vastaan, vaan siksi, että se, mitä Kamenev ehdottaa, on liian vähän, se on liian lievä. Minulla ei ole mitään sanottavaa toimikuntaa vastaan, mutta ehdotan, ettei sen tehtäviä pidä määritellä etukäteen; olen lieviä toimenpiteitä vastaan ja ehdotan, ettei meidän käsiämme pidä siinä suhteessa sitoa.

„Pravda” № 188,
marraskuun 26 (13) pnä 1917

Julkaistaan kirjasta
„Työläisten, sotilaiden, talonpoikain
ja kasakkain edustajain Neuvostojen
(II kokoonpanon) Yleisvenäläisen
Toimeenpanevan Keskuskomitean
istuntojen pöytäkirjat”.
Moskova, 1918

* Ks. tätä osaa, ss. 299—300. Toim.